



СУДЕБНЫЙ ДЕПАРТАМЕНТ
ПРИ ВЕРХОВНОМ СУДЕ
РОССИЙСКОЙ ФЕДЕРАЦИИ

**Управление
Судебного департамента
в Республике Коми**

ул. Интернациональная, д. 131,
Сыктывкар, 167983

Тел.: 8-8212-24-37-28; факс: 8-8212-24-90-04
E-mail: usd.komi@sudrf.ru; <http://usd.komi.sudrf.ru>

22.02.2020 № 05/44
На № _____ от _____

Бюро официального перевода
ГАУ РК «Дом дружбы народов Республики
Коми»

167000 Республика Коми, г. Сыктывкар, ул.
Ленина, д. 74 кабинет 1, 4
E-mail: perevod@fu-lab.ru

ЗАЯВКА

Управление Судебного департамента в Республике Коми просит отредактировать текст с русского языка на коми надписей вывесок городских, районных судов на коми языке согласно приложению 1, в соответствии с требованиями приказа Судебного департамента при Верховном суде Российской Федерации №66 от 29 марта 2013 г. "Об утверждении инструкции о порядке изготовления, учета, использования, хранения и уничтожения бланков с изображением Государственного герба Российской Федерации, оформления и размещения вывесок федеральных судов общей юрисдикции" в приложении 2.

Приложение: 1. Надписи вывесок городских, районных судов – 1 экз., 2 л.;
2. Образец вывесок в соответствии с требованиями приказа Судебного департамента при Верховном суде Российской Федерации №66 от 29 марта 2013 – 1 экз., 1 л.

И.о. начальника Управления

Е.Н. Климова

Исп. Ананин Сергей Иванович
тел. (8-821-2) 44-23-29

Надписи вывесок городских, районных судов Республики Коми

№ п/п	наименование суда на русском языке	наименование суда на коми языке
1.	РОССИЙСКАЯ ФЕДЕРАЦИЯ ВОРКУТИНСКИЙ ГОРОДСКОЙ СУД РЕСПУБЛИКИ КОМИ	РОССИЯ ФЕДЕРАЦИЯ ВОРКУТА КАРСА ЁРД КОМИ РЕСПУБЛИКАЫН
2.	РОССИЙСКАЯ ФЕДЕРАЦИЯ ВОРКУТИНСКИЙ ГАРНИЗОННЫЙ ВОЕННЫЙ СУД	РОССИЯ ФЕДЕРАЦИЯ ВОРКУТАЛӦН ВОЕННӦЙ ГАРНИЗОНСА ЁРД
3.	РОССИЙСКАЯ ФЕДЕРАЦИЯ ВУКТЫЛЬСКИЙ ГОРОДСКОЙ СУД РЕСПУБЛИКИ КОМИ	РОССИЯ ФЕДЕРАЦИЯ ВУКТЫЛ КАРСА ЁРД КОМИ РЕСПУБЛИКАЫН
4.	РОССИЙСКАЯ ФЕДЕРАЦИЯ ИЖЕМСКИЙ РАЙОННЫЙ СУД РЕСПУБЛИКИ КОМИ	РОССИЯ ФЕДЕРАЦИЯ ИЗЬВА РАЙОНСА ЁРД КОМИ РЕСПУБЛИКАЫН
5.	РОССИЙСКАЯ ФЕДЕРАЦИЯ ИЖЕМСКИЙ РАЙОННЫЙ СУД ПОСТОЯННОЕ СУДЕБНОЕ ПРИСУТСТВИЕ В С. УСТЬ-ЦИЛЬМА УСТЬ-ЦИЛЕМСКОГО РАЙОНА РЕСПУБЛИКИ КОМИ	РОССИЯ ФЕДЕРАЦИЯ ИЗЬВА РАЙОНСА ЁРД ЧИЛИМДИН РАЙОНСА ЧИЛИМДИН С. ВЕКСЯ ЁРД ВӦЛОМ КОМИ РЕСПУБЛИКАЫН
6.	РОССИЙСКАЯ ФЕДЕРАЦИЯ ИНТИНСКИЙ ГОРОДСКОЙ СУД РЕСПУБЛИКИ КОМИ	РОССИЯ ФЕДЕРАЦИЯ ИНТА КАРСА ЁРД КОМИ РЕСПУБЛИКАЫН
7.	РОССИЙСКАЯ ФЕДЕРАЦИЯ КНЯЖПОГОСТСКИЙ РАЙОННЫЙ СУД РЕСПУБЛИКИ КОМИ	РОССИЯ ФЕДЕРАЦИЯ КНЯЖПОГОСТ РАЙОНСА ЁРД КОМИ РЕСПУБЛИКАЫН
8.	РОССИЙСКАЯ ФЕДЕРАЦИЯ КОРТКЕРОССКИЙ РАЙОННЫЙ СУД РЕСПУБЛИКИ КОМИ	РОССИЯ ФЕДЕРАЦИЯ КӦРТКЕРОС РАЙОНСА ЁРД КОМИ РЕСПУБЛИКАЫН
9.	РОССИЙСКАЯ ФЕДЕРАЦИЯ ПЕЧОРСКИЙ ГОРОДСКОЙ СУД РЕСПУБЛИКИ КОМИ	РОССИЯ ФЕДЕРАЦИЯ ПЕЧОРА КАРСА ЁРД КОМИ РЕСПУБЛИКАЫН
10.	РОССИЙСКАЯ ФЕДЕРАЦИЯ ПРИЛУЗСКИЙ РАЙОННЫЙ СУД РЕСПУБЛИКИ КОМИ	РОССИЯ ФЕДЕРАЦИЯ ЛУЗДОР РАЙОНСА ЁРД КОМИ РЕСПУБЛИКАЫН
11.	РОССИЙСКАЯ ФЕДЕРАЦИЯ СОСНОГОРСКИЙ ГОРОДСКОЙ СУД РЕСПУБЛИКИ КОМИ	РОССИЯ ФЕДЕРАЦИЯ СОСНОГОРСК КАРСА ЁРД КОМИ РЕСПУБЛИКАЫН

12.	РОССИЙСКАЯ ФЕДЕРАЦИЯ СЫКТЫВДИНСКИЙ РАЙОННЫЙ СУД РЕСПУБЛИКИ КОМИ	РОССИЯ ФЕДЕРАЦИЯ СЫКТЫВДІН РАЙОНСА ЁРД КОМИ РЕСПУБЛИКАЫН
13.	РОССИЙСКАЯ ФЕДЕРАЦИЯ СЫСОЛЬСКИЙ РАЙОННЫЙ СУД РЕСПУБЛИКИ КОМИ	РОССИЯ ФЕДЕРАЦИЯ СЫКТЫВ РАЙОНСА ЁРД КОМИ РЕСПУБЛИКАЫН
14.	РОССИЙСКАЯ ФЕДЕРАЦИЯ СЫСОЛЬСКИЙ РАЙОННЫЙ СУД ПОСТОЯННОЕ СУДЕБНОЕ ПРИСУТВИЕ В С. КОЙГОРОДОК КОЙГОРОДСКОГО РАЙОНА РЕСПУБЛИКИ КОМИ	РОССИЯ ФЕДЕРАЦИЯ СЫКТЫВ РАЙОНСА ЁРД КОЙГОРТ РАЙОНСА КОЙГОРТ С. ВЕКСЯ ЁРД ВӨЛӨМ КОМИ РЕСПУБЛИКАЫН
15.	РОССИЙСКАЯ ФЕДЕРАЦИЯ ТРОИЦКО-ПЕЧОРСКИЙ РАЙОННЫЙ СУД РЕСПУБЛИКИ КОМИ	РОССИЯ ФЕДЕРАЦИЯ МЫЛДИН РАЙОНСА ЁРД КОМИ РЕСПУБЛИКАЫН
16.	РОССИЙСКАЯ ФЕДЕРАЦИЯ УДОРСКИЙ РАЙОННЫЙ СУД РЕСПУБЛИКИ КОМИ	РОССИЯ ФЕДЕРАЦИЯ УДОРА РАЙОНСА ЁРД КОМИ РЕСПУБЛИКАЫН
17.	РОССИЙСКАЯ ФЕДЕРАЦИЯ УСИНСКИЙ ГОРОДСКОЙ СУД РЕСПУБЛИКИ КОМИ	РОССИЯ ФЕДЕРАЦИЯ УСИНСК КАРСА ЁРД КОМИ РЕСПУБЛИКАЫН
18.	РОССИЙСКАЯ ФЕДЕРАЦИЯ УСТЬ-ВЫМСКИЙ РАЙОННЫЙ СУД РЕСПУБЛИКИ КОМИ	РОССИЯ ФЕДЕРАЦИЯ ЕМДИН РАЙОНСА ЁРД КОМИ РЕСПУБЛИКАЫН
19.	РОССИЙСКАЯ ФЕДЕРАЦИЯ УСТЬ-КУЛОМСКИЙ РАЙОННЫЙ СУД РЕСПУБЛИКИ КОМИ	РОССИЯ ФЕДЕРАЦИЯ КУЛОМДИН РАЙОНСА ЁРД КОМИ РЕСПУБЛИКАЫН
20.	РОССИЙСКАЯ ФЕДЕРАЦИЯ УХТИНСКИЙ ГОРОДСКОЙ СУД РЕСПУБЛИКИ КОМИ	РОССИЯ ФЕДЕРАЦИЯ УХТА КАРСА ЁРД КОМИ РЕСПУБЛИКАЫН
21.	РОССИЙСКАЯ ФЕДЕРАЦИЯ ЭЖВИНСКИЙ РАЙОННЫЙ СУД Г. СЫКТЫВКАРА	РОССИЯ ФЕДЕРАЦИЯ ЭЖВА РАЙОНСА ЁРД СЫКТЫВКАРЛӨН
22.	РОССИЙСКАЯ ФЕДЕРАЦИЯ СЫКТЫВКАРСКИЙ ГОРОДСКОЙ СУД РЕСПУБЛИКИ КОМИ	РОССИЯ ФЕДЕРАЦИЯ СЫКТЫВКАРЛӨН КАРСА ЁРД КОМИ РЕСПУБЛИКАЫН

Образец вывесок в соответствии с требованиями приказа Судебного департамента при Верховном суде Российской Федерации №66 от 29 марта 2013.

